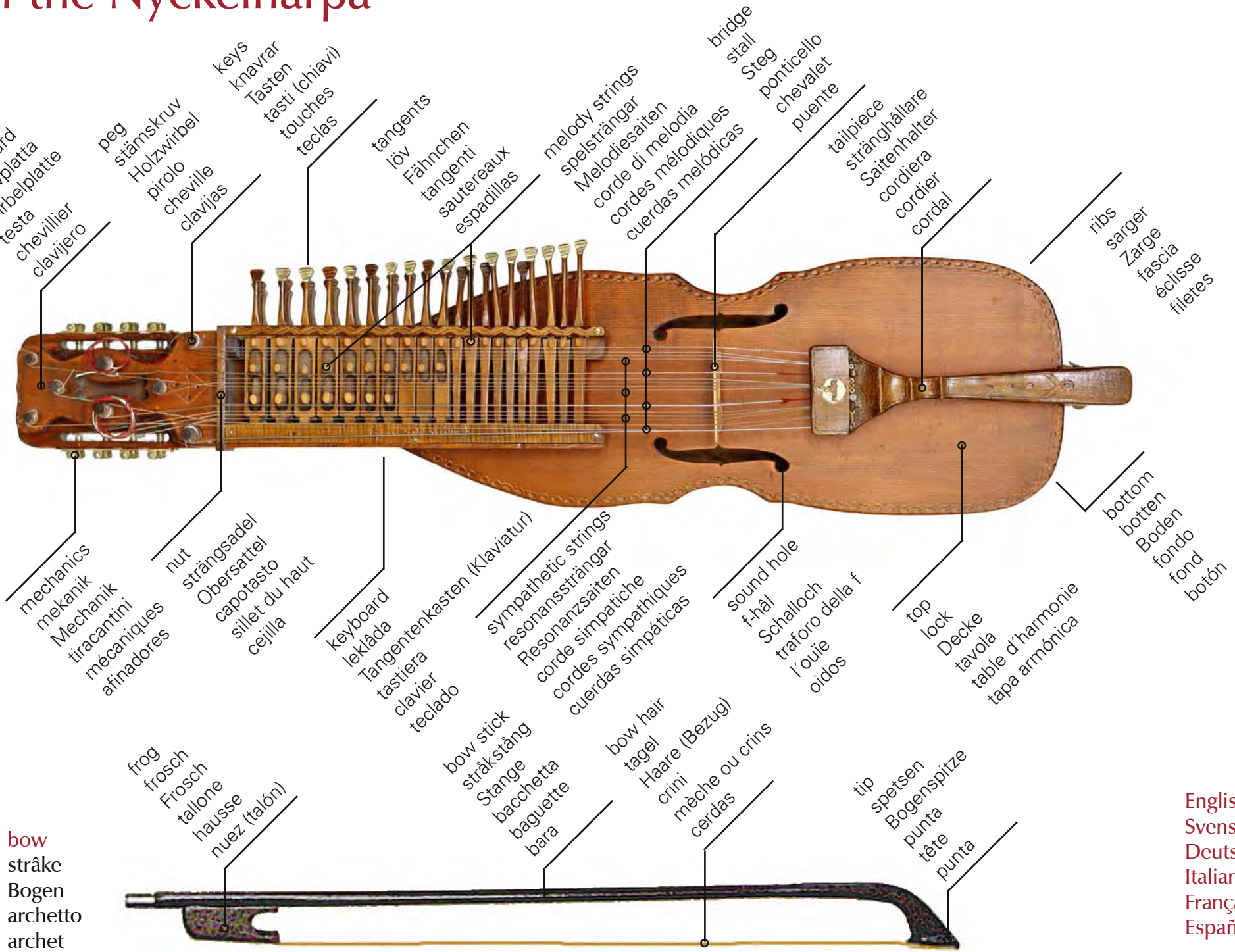


Parts of the Nyckelharpa

nyckelharpa

key fiddle
Schlüsselfidel
viola a chiavi
vièle à touches
viola de teclas



bow
stråke
Bogen
archetto
archet
arco

mechanics
mekanik
Meccanica
tiracantini
mécaniques
afinadores

frog
frosch
Frosch
tallone
hausse
nuez (talón)

nut
strängsadel
Obersattel
capotasto
sillet du haut
cejilla

keyboard
leklåda
Tangentkasten (Klaviatur)
tastiera
clavier
teclado

bow stick
stråkstång
Stange
bacchetta
baguette
bara

bow hair
tagel
Haare (Bezug)
crini
mèche ou crins
cerdas

sympathetic strings
resonanssträngar
Resonanzsaiten
corde sympathique
cuerdas simpáticas

sound hole
f-hål
Schalloch
traforo della f
l'ouïe
oidos

top
lock
Decke
tavola
table d'harmonie
tapa armónica

tip
spetsen
Bogenspitze
punta
tête
punta

peg board
skruvplatta
Wirbelplatte
testa
chevillier
clavijero

peg
stämmskruv
Holzwirbel
pirolo
cheville
clavijas

keys
knavrar
Tasten
tasti (chiavi)
touches
teclas

tangents
löv
Fähnchen
tangenti
sautereaux
espadillas

melody strings
spelsträngar
Melodiesaiten
corde di melodia
cordes mélodiques
cuerdas melódicas

bridge
stall
Steg
ponticello
chevalet
puente

tailpiece
stränghållare
Saitenhalter
cordiera
cordier
cordal

ribs
sarger
Zarge
fascia
éclisse
filetes

bottom
botten
Boden
fondo
fond
botón

English
Svenska
Deutsch
Italiano
Français
Español